

Kappale 6 sanasto/ glossary / 6 Glosario

vasta	only	solo
vähän yli kahdeksan	a little after eight (o'clock)	un poco después de las ocho
laittaa aamupalaa	to make breakfast	preparar el desayuno
hyräillä	to hum	tararear
kuuli (kuulla)	heard (to hear)	escuchó
uutinen / uutiset	a piece of news / news	una noticia
herättää	to wake up (another one)	despertar (a alguien)
herätä	to wake up (oneself)	despertarse (uno mismo)
venytellä	to stretch	estirarse
Mitä kello on?	What time is it?	¿Qué hora es?
kulta	dear, darling	querido/a, cariño/a
puoli yhdeksän	half past eight	las ocho y media
näyttää	to seem	parecer
taas	again	otra vez
juhlapäivä	holiday, celebration	día de celebración
tavallaan	in a way/ sort of	de alguna manera
ylös	up	arriba
haukotella	to yawn	bostezar
Nukuitko hyvin?	Did you sleep well?	¿Dormiste bien?
myhäillä	to chuckle	sonreír
häpäivä	wedding anniversary	aniversario de bodas
Oletko saanut lottovoiton?	Have you won in a lottery?	¿Has ganado en la lotería?
<i>ne soitti = he soittivat (soittaa)</i>	They called (to call)	llamaron
Onneksi olkoon!	Congratulations!	¡Felicidades!
alkaa	to begin	comenzar
muuttaa	to move	mudarse
kolmastoista	thirteenth	décimo tercero
loppu	the end	el final
kiire	a hurry	prisa
löytää	to find	encontrar
lehti	a newspaper	un periódico
oli (olla)	was (to be)	era
ilmoitus	an advertisement	un anuncio
etsiä	to search	buscar
häätapaus	case of emergency	en caso de emergencia
vähän aikaa	a little while	un rato
Niin kai.	I guess so.	supongo que sí
heti	at once, right away	inmediatamente
meidän täytyy	we have to	tenemos que
kutsua	to invite	invitar

kylään	for a visit	a visitar
kaikki	everybody	todo el mundo
takapiha	a back yard	un patio trasero
piha	a yard	un patio
Onko täällä ketään?	Is anybody here?	¿Hay alguien aquí?
tulkaa (tulla)	come (to come)	venid
tänne	here	aquí
pelata	to play	jugar
Annan kanssa	with Anna	con Anna
kroketti	croquet	croquet
pelaaja	a player	un jugador
edes	even	incluso
osua	to hit	golpear
maila	a mallet (croquet)	un mazo (de croquet)
itse	himself, herself	él/ella mismo/a
kuulemma	reputedly (from what I hear)	según parece
uutisia	news	noticias
osastonhoitaja	nurse manager, senior nurse	una supervisora de enfermería
soitti (soittaa)	called (to call) (phone)	llamó
hieno	good, splendid	bueno
asia	thing	una cosa
usein	often	a menudo
Ai vaikka joka ilta?	Oh, you mean every evening?	¿Ah, te refieres a todas las noches?
joka ilta	every evening	cada noche
viikonloppuisin	on weekends	los fines de semana
yksin	alone, by yourself	solo
vuokrata	to hire, to rent	alquilar
kolmio (kolme huonetta ja keittiö)	two-bedroom apartment	un apartamento de dos habitaciones
siekin = sinäkin = sinä myös	you too	tú también
oma	own	propio/a
höpö höpö	nonsense	tonterías
kiva	nice	agradable
muita (muu)	other (other)	otros/as
muita lapsia	other children	otros niños
joka päivä	every day	todos los días